



---

# **Wytyczne IPEX zatwierdzone na spotkaniu sekretarzy generalnych**

Kopenhaga, 9-10 lutego 2006

*ze zmianami przyjętymi*

w Lizbonie, 2008 i Warszawie, 2012

# Wytyczne IPEX

---

## **Preambuła**

IPEX, Międzyparlamentarna Wymiana Informacji w sprawach UE, została stworzona na mocy ustaleń i zaleceń sformułowanych na Konferencji Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej w Rzymie w 2000 roku<sup>1</sup> i w Hadze w 2004 roku<sup>2</sup>.

## ***Cele***

Celem IPEX jest wspieranie współpracy międzyparlamentarnej w Unii Europejskiej poprzez dostarczenie platformy elektronicznej wymiany informacji w sprawach UE pomiędzy parlamentami w Unii. W szczególności strona internetowa IPEX zawiera bazę danych, która jest narzędziem wymiany informacji o rozpatrywaniu spraw związanych z UE w parlamentach narodowych, włączając w to kwestię stosowania zasady pomocniczości, kalendarz spotkań międzyparlamentarnych, a także fora wymiany poglądów, sekcję „Wiadomości” oraz stronę internetową Konferencji Przewodniczących Parlamentów UE.

## ***Skład***

IPEX jest otwarty dla parlamentów narodowych/izb państw członkowskich i krajów kandydujących do Unii Europejskiej oraz dla Parlamentu Europejskiego.

---

<sup>1</sup> W memorandum zatwierdzonym przez Konferencję Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej w Rzymie, 22-24 września 2000, przewodniczący zaproponowali środki mające na celu wspieranie współpracy i wymiany informacji pomiędzy instytucjami i parlamentami w Unii. Przewodniczący wyrazili życzenie, aby administracje poszczególnych parlamentów dogłębnie zbadały sprawę.

<sup>2</sup> Wytyczne w sprawie współpracy międzyparlamentarnej w Unii Europejskiej uzgodnione na Konferencji Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej.

## **1. Organizacja**

### **1.1. Konferencja Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej**

Konferencja Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej ustala cele IPEX.

### **1.2. Sekretarze generalni parlamentów Unii Europejskiej**

Sekretarze generalni<sup>3</sup> parlamentów Unii Europejskiej

- nadzorują IPEX,
- uzgadniają wytyczne oraz istotne zmiany systemu IPEX,
- powołują Radę IPEX,
- powołują przewodniczącego Rady IPEX spośród sekretarzy generalnych parlamentów reprezentowanych w Radzie IPEX.

### **1.3. Rada IPEX**

Rada IPEX jest powoływana na okres roku, wyznaczanego przez obrady kolejnych konferencji przewodniczących.

#### **1.3.1 Skład Rady**

W skład Rady wchodzi członkowie, którzy reprezentują:

- parlamenty narodowe sprawujące prezydencję poprzedniej, bieżącej i następnej Konferencji Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej,
- inne parlamenty narodowe, które chcą wziąć udział i pragną przyczynić się do funkcjonowania Jednostki Wsparcia Centralnego lub grup roboczych powołanych przez Radę,
- Parlament Europejski.

COSAC, ECPRD, Komisja Europejska i Rada uczestniczą w spotkaniach Rady i wnoszą do nich swój wkład.

Przewodniczący może zaprosić inne właściwe organizacje lub osoby na spotkania Rady.

---

<sup>3</sup> Ilekroć w tekście jest mowa o „sekretarzu generalnym”, oznacza to również innego wyższego rangą urzędnika wyznaczonego przez przewodniczącego w celu reprezentowania parlamentu bądź izby na spotkaniach sekretarzy generalnych.

### **1.3.2 Zadania**

Rada

- zapewnia ciągle i efektywne zarządzanie systemem IPEX i jego utrzymywanie,
- monitoruje stronę internetową IPEX,
- monitoruje Jednostkę Wsparcia Centralnego,
- spotyka się raz do roku z korespondentami IPEX,
- jest odpowiedzialna za stosunki z instytucjami UE i organami spoza Unii Europejskiej,
- przedkłada sekretarzom generalnym roczny raport na temat aktualnej sytuacji IPEX,
- powołuje Jednostkę Wsparcia Centralnego i jej przewodniczącego.

## **1.4. Jednostka Wsparcia Centralnego**

Jednostka Wsparcia Centralnego zarządza wszystkimi zadaniami istotnymi dla funkcjonowania strony internetowej IPEX, zarówno pod względem redakcyjnym, jak i technicznym.

### **1.4.1 Skład Jednostki Wsparcia Centralnego**

W skład Jednostki Wsparcia Centralnego wchodzi członkowie z parlamentów narodowych reprezentowanych w Radzie oraz z Parlamentu Europejskiego.

Inne parlamenty narodowe mogą wspierać prace Jednostki Wsparcia Centralnego.

### **1.4.2 Zadania**

- codzienne utrzymywanie strony internetowej IPEX,
- implementacja zasad dostępu do strony IPEX,
- wspieranie korespondentów IPEX,
- techniczna i redakcyjna obsługa strony,
- pomoc dla parlamentu sprawującego prezydencję Konferencji Przewodniczących Parlamentów Unii Europejskiej w aktualizacji i utrzymywaniu kalendarza współpracy międzyparlamentarnej,
- inne zadania przydzielone przez Radę IPEX.

## **1.5. Korespondenci IPEX**

Korespondentów IPEX powołuje sekretarz generalny każdego parlamentu/izby, które uczestniczą w IPEX. Każdy parlament/izba może powołać do dwóch korespondentów. Korespondenci IPEX są odpowiedzialni za wkład ich parlamentu/izby w system IPEX. Obejmuje to odpowiedzialność za:

- organizację wprowadzania danych do bazy z ich parlamentów/izb,
- aktualizację informacji dotyczącej rozpatrywania dokumentów UE w czasie rzeczywistym, w tym za streszczenia ważnych decyzji w języku angielskim lub francuskim lub w innych językach,
- zapewnienie, by IPEX był istotnym narzędziem wzajemnej wymiany informacji, zgodnie z Protokołem nr 2 do Traktatu z Lizbony,
- poprawność linków oraz innych informacji o ich parlamentach/izbach w części dotyczącej parlamentów narodowych na stronie IPEX,
- implementację zasad dostępu do strony IPEX w ich parlamentach/izbach,
- przekazywanie informacji IPEX i wspieranie tego systemu we własnych administracjach,
- wymianę najlepszych praktyk.

## **1.6. Specjalista IPEX ds. informacji<sup>4</sup>**

Specjalista IPEX ds. informacji wspiera:

- korespondentów IPEX techniczną pomocą i radą,
- Jednostkę Wsparcia Centralnego w zarządzaniu i codziennym utrzymywaniu strony IPEX,
- innych uczestników zgodnie z wytycznymi Jednostki Wsparcia Centralnego.

---

## **2. Zmiany wytycznych**

Zmiany niniejszych wytycznych należą do kompetencji sekretarzy generalnych parlamentów Unii Europejskiej.

---

<sup>4</sup> Procedura powoływania i finansowania specjalisty IPEX ds. informacji powinna zostać przyjęta przez sekretarzy generalnych jako oddzielna propozycja. Takie postanowienia mogą zostać dodane do niniejszej sekcji Wytycznych IPEX.